

## Craftster Circular Shrug (deutsche Übersetzung)

von *julsey723* and *Keridiana* (via *craftster.org*), übersetzt von *Ulrike Wallner*



Bild: [<http://momcast.blogspot.com>]

### Schwierigkeitsgrad

leicht

### Grösse

nach Maß

### Material

Verwendete Wolle: wie es der Strickerin beliebt. Anleitung wird nach Maschenprobe passend ausgerechnet  
Nadeln passend zur ausgesuchten Wolle  
Stopfnadel

### Abkürzungen und Muster

reM = rechte Masche / glatte Masche

liM = linke Masche / verkehrte Masche

Rippenmuster: \*2reM; 2liM\*

mock rib:

RS (rechte Seite): \*1re 1li 1re 1li\* wiederholen

LS (linke Seite): Maschen die links erscheinen links stricken, Maschen die links erscheinen mit Faden vor der Masche rechts abheben.

## ANLEITUNG

Alle Angaben sind in Inches (die Zentimeterangaben stehen in Klammer dahinter) um die Maße so genau wie möglich zu übernehmen.

Wenn du selber nachrechnen möchtest:

Inches in Zentimeter: Multipliziere die Inches mit 2,54

Zentimeter in Inches: Multipliziere die Zentimeter mit 0,3937

Bitte nicht über die Rechenaufgabe erschrecken! Es ist ganz einfach und funktioniert wirklich. Einfach eins nach dem anderen und schon passt der shrug...

### Vor dem Anschlag:

- Fertige eine Maschenprobe in 'mock rib' an, in deiner bevorzugten Nadelstärke.
- Finde dann heraus wie viele Maschen in 1 Inch (2,54 cm) passen. (=A)
- Messe deine Schulterbreite aus und addiere 4 Inches zu dieser Zahl (=B)
- Multipliziere das Ergebnis deiner MaPro (Maschenanzahl pro Inch) mit den Schultermaßen ( $A \times B = C$ )
- Das ist die Maschenanzahl, die für den mock rib Bereich des Shrugs gebraucht wird.
- Jetzt wird diese Zahl mit 2 multipliziert und schon hast du die erforderliche Maschenanzahl für den Anschlag. ( $C \times 2 = \text{Anschlag}$ )

### Dann kanns losgehen:

Schlage die eben errechnete Anzahl an Maschen an.

Arbeite im Rippenmuster über 5 Inches (12,7 cm). Falls du besser proportioniert bist, passt der shrug nachher besser wenn du von 5 Inches auf 6 (15,2 cm) oder 7 (17,8 cm) erhöhst, abhängig davon wie üppig du (oder der zu bestrickende) ausgestattet bist/ist.



Dann:

Eine Reihe immer zwei Maschen (im Muster) zusammenstricken.

Jetzt hast du nur noch die Hälfte der Maschenanzahl auf der Nadel.  
Mit diesen verbleibenden Maschen im ‚mock rib‘ für 20 Inches (50,7 cm)  
weiterstricken. (Auch hier gilt: Voluminösere stricken wieder lieber 21 Inches  
(53,3 cm) oder mehr)

Nachdem die 20 oder mehr Inches bewältigt sind eine Reihe lang aus jeder  
Masche 2 heraus stricken. Dieselbe Maschenanzahl wie beim Anschlag sollte  
sich jetzt wieder auf der Nadel befinden.

Nun noch mal Rippenmuster über 5 Inches stricken und danach im Muster  
abketten.

WICHTIG: Falls du am Anfang statt den 5 Inches 6 oder 7 gestrickt hast,  
mach das bitte auch hier. Diese Rippen müssen gleich lang sein, da sie  
nachher zusammengenäht werden.



### **Fertigstellung**

Rechts auf Rechts zusammenlegen, mit beiden gerippten (2re2li) Seiten  
aufeinander. Diese soweit von außen her zusammennähen, dass ein  
passendes Armloch entsteht. (Die Naht reicht ungefähr 4 Inches in den ‚mock  
rib‘ Teil hinein)

Fäden vernähen.

Alle Bilder und die englische Originalanleitung unter  
<http://momcast.blogspot.com/2006/01/craftster-circular-shrug.html>  
[http://www.geocities.com/julsey723/circular\\_shrug.pdf](http://www.geocities.com/julsey723/circular_shrug.pdf)  
oder auf meinem blog:  
<http://myblog.de/2malig/art/2690059#lastcomm>

Bei Fragen: [tswiebel@yahoo.de](mailto:tswiebel@yahoo.de)

*Many thanks to julsey723 and Keridiana for use of their images and instructions. Thanks also to the generous and innovative knitters on Craftster.com who created the pattern by committee.*

*Some rights reserved: This pattern is free. You may link to it on your blog via this post. You may distribute the pattern in printed form only to friends and family. Any reprints of this pattern must be approved by the authors. It may not be sold or used to create commercial clothing, except by the express permission of this author, julsey723 and Keridiana.*